



CONTRIBUTION À L'ÉLARGISSEMENT EN FAVEUR DE LA SLOVÉNIE 22 MILLIONS DE FRANCS



Population: 2 millions

Importations suisses en provenance de Slovénie: 321,9 millions de francs

Exportations suisses vers la Slovénie: 315,9 millions de francs

Taux de croissance du PIB réel: -0,2 %

Pouvoir d'achat par rapport à la Ø-UE Ø (2010): 85 %

(Source : Eurostat, statistiques suisses du commerce extérieur, 2011)

OBJECTIFS DES PROJETS

En Slovénie, huit projets ont été autorisés pour un montant total de 20,9 millions de francs. Tous les projets répondent à un des objectifs suivants:

■ Favoriser la croissance économique et améliorer les conditions de travail

Formation dans le domaine de la comptabilité et de la révision des comptes

L'utilisation de normes internationales dans le domaine de la présentation des comptes et de leur vérification permet d'améliorer le climat des investissements et contribue à prévenir les crises financières. C'est dans cette optique que la Suisse soutient la Slovénie dans les efforts qu'elle déploie pour transposer le droit de l'UE dans le domaine de l'information financière et de la révision.

Programme de bourses

Le programme de bourses d'études permet aux doctorants et post-doctorants de la Slovénie d'effectuer un séjour de recherche de durée déterminée en Suisse. Il contribue à développer la collaboration entre instituts de formation suisses et slovènes et à promouvoir le pôle de recherche slovène.

■ Accroître la sécurité sociale

Prévention et diagnostic du cancer

Ce projet vise à financer deux accélérateurs linéaires modernes pour la radiothérapie à l'hôpital universitaire de Maribor, qui permettront d'accroître les capacités dans le traitement radiothérapique du cancer. Pour les habitants du nord-est de la Slovénie, le temps d'attente avant de pouvoir bénéficier d'un traitement sera réduit grâce à l'accès facilité et surtout aux trajets raccourcis.

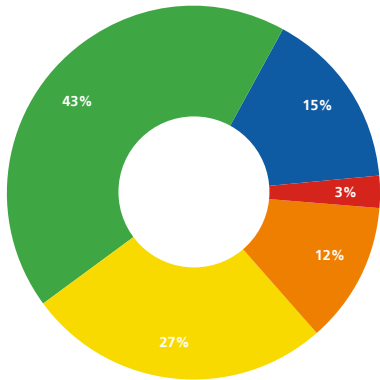
■ Protéger l'environnement

Efficacité énergétique, énergies renouvelables et réduction des gaz à effets de serre

Un mur antibruit longeant l'autoroute va être équipé de panneaux solaires. 38 bâtiments publics pourront être chauffés à l'énergie solaire, à la biomasse ou par le biais de pompes à chaleur ; parmi ces bâtiments, on trouve des écoles et des crèches, une piscine et deux centres d'information situés dans le parc national du Triglav. L'isolation des bâtiments sera en outre améliorée. Des séances d'information, des brochures et des programmes d'apprentissage visent à sensibiliser le grand public, les représentants de l'économie locale, les enseignants et les élèves à la thématique des énergies renouvelables.



Figure : Répartition de la contribution selon les objectifs visés



■ Croissance économique et conditions de travail

2 projets
2 500 000 CHF

■ Sécurité sociale

1 projet
5 526 200 CHF

■ Protection de l'environnement

2 projets
8 973 800 CHF

■ Renforcement de la société civile

1 projet
3 226 000 CHF

■ Préparation des projets et assistance technique

2 projets
630 000 CHF

Total 20 856 000 CHF

A ce montant s'ajoutent les coûts de la mise en œuvre qui incombent à la Suisse.



■ Renforcer la société civile

Promotion de la société civile et transfert de savoir par le biais de partenariats avec la Suisse

Le fonds de soutien aux partenariats et aux ONG renforcera la société civile en Slovénie et permettra à des communes, institutions, associations et fondations suisses et slovènes de développer et de resserrer leur coopération. Au total, une cinquantaine de projets seront mis en œuvre à l'aide de ce fonds.

Pour de plus amples informations, veuillez consulter le site <http://www.swiss-contribution.admin.ch/slovenia/>

